

11月2日から  
申請受付開始

## 花巻市中小企業持続支援事業 市が独自に家賃の一部を補助



市では、新型コロナウイルス感染症の影響により、経営の悪化が長期化している中小企業者を支援するため、10月～令和3年2月の5カ月間を対象とした家賃補助を実施しています。

\* 4月～9月を対象とした市家賃補助の受け付けは、10月30日で終了しました

■対象 小売業、飲食業、宿泊業、道路旅客運送業、物品賃貸業および生活関連サービス業などのうち、次のいずれかに該当する中小企業者

○ 10月～令和3年2月の間のいずれかひと月の売上げが前年同月に比べ50%以上減少

○ 10月～令和3年2月の間のいずれか連続する3カ月の売上げが前年同月に比べ30%以上減少

■補助率 家賃(土地・建物など)の3分の1(月額上限10万円)

■対象期間 10月～令和3年2月の5カ月

間(最大50万円を補助)

■申請期間 11月2日(月)～令和3年3月31日(水)

■提出方法

○ 郵送の場合

▷ 郵送先…本館商工労政課(〒025-8601 花巻町9-30)

○ 持参の場合(完全予約制)

▷ 受付時間…午前9時～午後4時

▷ 受付場所…本館商工労政課、各総合支所地域振興課

\* 申請様式などは、市ホームページに掲載しています



【問い合わせ・予約】 本館商工労政課(☎41-3539)、各総合支所地域振興課(大迫☎41-3122、石鳥谷☎41-3442、東和☎41-6514)

市が独自に申請サ  
ポート窓口を設置

## 国の家賃支援給付金

法人600万円、個人事業者300万円が上限



市では、国が実施している家賃支援給付金の申請サポート窓口を独自に設置します。オンライン申請がうまくいかないなど、お困りの人はぜひご利用ください。

■対象 市内事業者

■期間 11月5日(木)～12月24日(木)の毎週火・木曜日

■時間 午前9時30分～午後4時30分

■会場 なはんプラザ

■相談料 無料

■予約 申請補助シートに必要事項を記入の上、本館商工労政課(☎41-3539)に予約

\* 申請補助シートは、本館商工労政課や申請サポート窓口を設置しているほか、市ホームページに掲載しています



### ❖ 国の家賃支援給付金の概要 ❖

■対象 次の要件を全て満たす事業者

▶ 資本金10億円未満の中堅企業やフリーランスを含む個人事業者など ▶ 5月～12月の売上が次のいずれかに当てはまること ① 1カ月で前年同月比50%以上減少 ② 連続する3カ月の合計で前年同月比30%以上減少 ▶ 土地・建物の賃料など(共益費、管理料含む)を支払っていること

※市が実施している家賃補助(花巻市中小企業持続支援事業補助金)を受けた場合でも国の給付金を受給できます

■相談窓口 家賃支援給付金コールセンター(☎0120-653-930)

\* 申請書類などは、国の家賃支援給付金申請用ホームページに掲載しています



【問い合わせ】 本館商工労政課(☎41-3539)

12月1日から  
第2弾を開始

## がんばれ花巻！対象店舗で 最大20%が戻ってくるキャンペーン



対象期間 12月1日～令和3年3月31日

新型コロナウイルス感染症の影響を受けている市内飲食店などを応援するため、市内対象店舗でキャッシュレスQRコード決済サービス「PayPay(ペイペイ)」で決済(\*)した場合に、支払額の最大20%のPayPayボーナス(ポイント)を還元するキャンペーンを実施します。

\* PayPay残高、ヤフーカード、PayPay後払い(一括)による決済が対象です

■期間 12月1日(火)[午前0時]～令和3年3月31日(水)[午後11時59分]

■内容

キャンペーン期間中、PayPayで支払うと、決済金額の最大20%のPayPayボーナス(ポイント)が付与されます。

※PayPay 1アカウントにつき1決済当たりの付与上限は6,000円相当(例:10,000円分の買い物で2,000円分のPayPayボーナスを付

与)、期間中の付与合計上限は50,000円相当

■PayPayボーナス付与

ポイントは、支払日の翌日から30日後に付与され、PayPay加盟店舗での代金の支払いに使用できます。

■PayPayボーナス付与対象店舗

市内PayPay加盟店舗のうち、市とPayPayが対象店舗として指定した市内に本社または本店を有する中小法人もしくは市内に事業所を有する個人事業主となります。

※コンビニエンスストアなどのフランチャイズチェーン、温泉宿泊施設等利用促進事業の対象施設、病院や調剤薬局などの公的医療機関、介護保険の適用となる施設などは対象外です

【問い合わせ】 本館商工労政課(☎41-3534)

### PayPayの操作方法などを説明する 프로모ーション窓口を開設します

PayPayアプリのダウンロードや操作方法などを説明するプロモーション窓口を次の場所に開設します。参加は無料で申し込みは不要です。ぜひご利用ください。

■期日 11月18日(水)・25日(水)

■時間 午前11時～午後6時

■会場 イトーヨーカドー花巻店(フードコート)

■問い合わせ 本館商工労政課(☎41-3534)

事業者の  
皆さんへ

### キャッシュレスQRコード決済サービス 「PayPay」を導入しませんか

PayPayは、スマートフォンやパソコンなどがあれば無料で導入できます。申し込みや導入に関するお問い合わせは、PayPay株式会社[月～金曜日、午前10時～午後6時(☎080-4199-0942)]にお願いします。

\* 12月1日の同キャンペーン開始日にPayPayボーナス付与対象店舗として新たに登録を希望する事業者は、11月15日までにPayPay株式会社の審査を終え、市が対象店舗として認定する必要がありますので、早めの申し込みをお願いします